

SCAIME S.A.S

Juvigny

B.P. 501

74105 ANNEMASSE Cedex - FRANCE

Capteurs / AB - AG - AH - AK - AP - AQ - C15A - C15AFP - C15X - C15XFP - C30A - C50A -
load cells: C50ANX - C50X - CA40X - CB50X (version GDT exclue / *GDT version excluded*) -
F15X - F30X - F60X - R10X - RH10X - S30D - S30X - SA30X - SB30X - SD25X -
SK30A - SK30X - RF10X - ZA30X - AXL - AXH

avec marquage / *with marking* :

 **II 3G** Ex nA IIC T6 - Ex nL IIC T6 -20°C <Tamb < +60°C

Instructions :

Ces appareils, pour lesquels il a été délivré par LCIE organisme notifié 0081 une attestation d'examen de type volontaire N° LCIE 08 ATEX 6021X, sont destinés à être utilisés **exclusivement** dans des emplacements où des atmosphères explosibles sous forme de gaz, vapeurs ou brouillards ne sont pas susceptibles de se produire ou si elles se produisent ne peuvent exister que peu fréquemment ou seulement pour de courtes périodes selon les prescriptions de la **Directive 94/9/CE**.

Paramètres spécifiques du mode de protection : $U \leq 28V$, $I \leq 1A$, $P \leq 1.25W$.

Pour une utilisation sûre, le capteur ne peut être associé qu'à un équipement dont les paramètres électriques n'excèdent pas les valeurs suivantes : $U \leq 28V$, $I \leq 1A$, $P \leq 1.25W$.

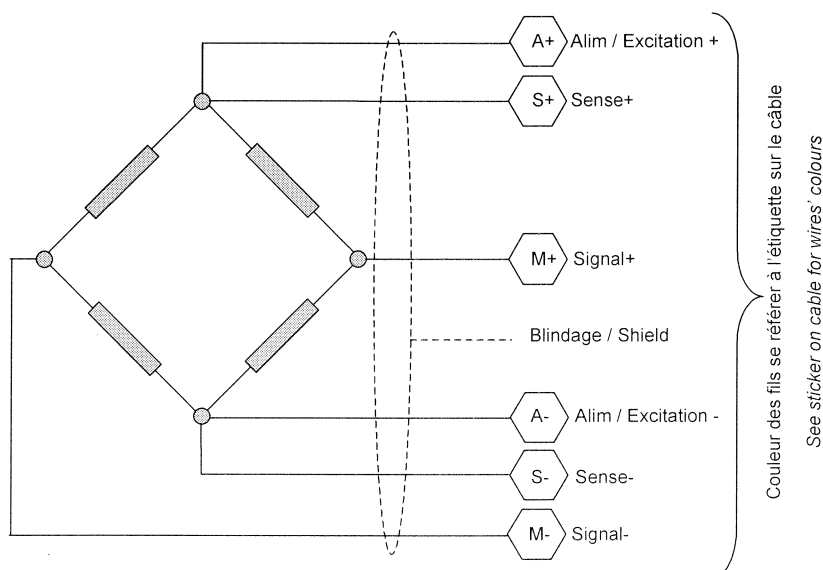
Instructions :

*These equipments for which a voluntary type examination certificate LCIE 08 ATEX 6021X has been issued by the notified body 0081 LCIE are intended for use **exclusively** in areas in which potentially explosive atmospheres caused by gases, vapours, mists are unlikely to occur or, if they do occur, are likely to do so on infrequently and for a short period only as per the terms of Directive 94/9/EC.*

Specific parameters of the mode of protection: $U \leq 28V$, $I \leq 1A$, $P \leq 1.25W$.

For safe use, the sensor can be only connected to an equipment which the electrical parameters do not exceed the following values: $U \leq 28V$, $I \leq 1A$, $P \leq 1.25W$.

Câblage : Wiring:





DECLARATION DE CONFORMITE DECLARATION OF CONFORMITY



SCAIME S.A.S

Juvigny
B.P. 501
74105 ANNEMASSE Cedex - FRANCE

Déclare que les produits : Declares that products:

Capteurs / AB - AG - AH - AK - AP - AQ - C15A - C15AFP - C15X - C15XFP - C30A - C50A -
load cells: C50ANX - C50X - CA40X - CB50X (version GDT exclue / *GDT version excluded*) -
F15X - F30X - F60X - R10X - RH10X - S30D - S30X - SA30X - SB30X - SD25X -
SK30A - SK30X - RF10X - ZA30X - AXL - AXH

avec marquage / *with marking* :

 Ex nA IIC T6 - Ex nL IIC T6 -20°C <Tamb < +60°C

satisfont aux dispositions des directives du conseil des communautés européennes : comply with requirements of the council of the European communities directives:

Atmosphères explosibles 94/9/CE du 23 mars 1994

Potentially explosive atmospheres 94/9/EC of 23 March 1994

sont conformes aux documents normatifs suivants : comply with the following standards documents :

EN 60079-0 (2006), EN 60079-15 (2005)

Informations complémentaires : Complementary information:

Attestation d'examen de type volontaire N° LCIE 08 ATEX 6021X délivrée par LCIE
organisme notifié 0081.

*Voluntary type examination certificate N° LCIE 02 ATEX 6021X issued by the notified body 0081
LCIE.*

ANNEMASSE le :

26 février 2010

Guy MAIROT
Président Directeur Général
General Manager